

УЗ. ПАДЧИБЭЙОВ
УЗ. ГАДЖИБЕКОВ

М78

Н33

СЕВКИЛИ ЧАНАН

ФОРТЕПИЯНО ИЛЭ ОХУМЯГ УЧУН



ВОЗЛЮБЛЕННАЯ

ДЛЯ ГОЛОСА С ФОРТЕПИЯНО

АЗЭРБАЙЧЯН ДӨВЛЭТ
МУСИГИ НЭШРИЯТИ
БЯКЪНӨСӨ

1642

СЕВКИДИ ЧАНАН ВОЗЛЮБЛЕННАЯ

Сөзлөри НИЗАМИНИДИР
Тарчуна элони М. ДИЛБАЗИ
Слова НИЗАМИ
Перевод П. ПАНЧЕНКО

Муслимис Уәеир БАЧЫБАЙОВУНДУР
Музыка Уәеира ГАДЖИБЕКОВА

Allegro moderato

Ф-но

f

dim.

Охумаг. Голос

mp

Һүс — нүн ке — эл а — йәт — лә — ри, эй
Ты так уо — ро — ша, ра — дость мо — я,

сөв — ки — ли ча — нан, ол —
тәк ми — лә, чис — тә, что

p *f*

муш бү — түн а — лам — дә сә — шини шә — ин — нә ша —
о тво — ей кра — се мол — ва и — дет из уст и ус —

p

dolce

ян. Кол эй лә нә — ва — эши. кол
та. Но ми — лость я — ши, друг. ах

f *p* *f*

эй — лә нә — ва — эши, иә — нә вер — бу — сә лә — бин
ми — лость я — ши, друг: твой по — це — луй — мо — я мен —

p

1642

М. Ф. АХИМОВ ВАРНИ
Сөзлөри — Р. П. ПАНЧЕНКО
ТӨРӨК 1972-1973

дэн, чун — ки кө — за — лин бу — сә — си — дир
та! Вель по — це — луй твой — гор — дость мо — я.

а — ши — га эһ — сан, чун — ки
сла — ва с ним сли — та. Вель по —

кө — за — лин бу — сә — си — дир а — ши — га эһ —
це — луй твой — гор — дость мо — я, сла — ва с ним сли —

сан.
та

f *dim* *f* *p* *resc.*

Сор — дум ки: „Кө — нул
Спро — сил я: „Где же

нар — да — дыр? Ал — дым бу ча — ва — бы:
серд — це, друг? И мол — ви — ла ты ми:

„Еч — сор — ма, та — пыл — маз о — ну ах —
„На — прас — но е — го и — шель ты, тры —

тар — са — да ин — сан“. Рәһм эй — лә, де — дим,
ды тво — и — тше — та.“ Так сжаль — ся, я — мо —

f *dim.* *f* *p* *f* *f*

Кэл! Рəһм эй — лə, де — дим,
лю. ско — ре — е, пер — нись.

p *f*

dim. *mp*

сел ки — ми көз я — шы — мы төк — дум. Кэл,
сəе — зы я лью: ты те — перь не та О

dim. *p*

га — ным и — лə ой — на — ма, эй а — фə — ти — дən
не ит — рəй ти кро — вью мо — ей, будь, со мной прие —

dolce

ран. Ин — са — фын а — кар вар, ин —
тал. Ах со — весть я — ни, друг. ах

p *mp*

са — фын э — кар вар и — сə сөй — лə, бу Ин — за — ми сən —
со — весть я — ви, друг: От — веть мне, как же Ин — за — ми нес —

p

f

— лə не — ча рəф — тар э — лə — син, эй мə — ли — та — бан, Сən —
ти се — бя сто — бой, крас — со — та? О мо — я меч — та! нес —

f *mp* *f*

a tempo

лə не — ча рəф — тар эй — лə — син, эй мə — ли — та — бан. Кэл,
ти се — бя сто — бой, крас — со — та? О мо — я меч — та! Свєр —

f *mp* *f*

ad libitum

эй мə — ли — та — бан.
шнсь, мо — я меч — та! *a tempo*

mp

